



Ref.: C.L. 2.2018 خ.د. ۲۰۱۸–۲

تهدي منظمة الصحة العالمية (المنظمة) تحياتها إلى الدول الأعضاء والدول الأعضاء المنتسبة، ويسعدها أن تبلغها بأن لجنة الخبراء الأربعين المعنية بالاعتماد على الأدوية (لجنة الخبراء) ستجتمع في جنيف في الفترة الممتدة من عريران/ يونيو ٢٠١٨. وستعقد لجنة الخبراء جلسة خاصة لاستعراض نبات القنّب والمواد المتصلة به من حيث مدى احتمال كونهما مادتين يُعتمد عليهما ويُساء استعمالهما ويضرّان بالصحة وماهية تطبيقاتهما العلاجية الممكنة. وستقدم المنظمة إلى الأمين العام للأمم المتحدة توصيات بشأن ضرورة مراقبة هذه المواد دولياً وبشأن تحديد مستوى هذه المراقبة. ويمكن الاطلاع على التوصيات المنبثقة عن اجتماع لجنة الخبراء التاسع والثلاثين على موقع اللجنة الإلكتروني

(http://www.who.int/mason/entity/medicines/news/2017/letter-DG-39thECDD recommendations.pdf?ua=1).

وكان المجلس التنفيذي في دورته السادسة والعشرين بعد المائة المعقودة في كانون الثاني/ يناير ٢٠١٠ قد اعتمد المنشور المعنون "ارشادات لاستعراض المنظمة للمواد النفسانية التأثير من أجل اخضاعها للمراقبة الدولية" (م٢٠١٠/١٢٦ سجلات/١، الملحق ٦) الذي يقضي بأن تطلب الأمانة من وزراء الصحة في الدول الأعضاء أن يزوّدوها بالمعلومات ذات الصلة، وأن تعد تقريراً تقدمه إلى لجنة الخبراء المعنية بالاعتماد على الأدوية. وقد أُعِد لهذا الغرض استبيان لجمع المعلومات عن كل مادة من المواد الخاضعة للتقييم من حيث استعمالها لأغراض مشروعة واستعمالها على نحو ضار وحالة الضوابط الوطنية المفروضة بشأنها وإمكانية تأثير المراقبة الدولية عليها. والدول الأعضاء مدعوة إلى التعاون مثلما فعلت بالماضي في الاضطلاع بهذه العملية عن طريق توفير المعلومات الدقيقة على النحو المطلوب في الاستبيان وفيما يخص المواد الخاضعة للاستعراض.

وسنقدر لكم صنيعكم لو أمكن تعيين شخص من وزارة الصحة بوصفه موظف الاتصال المسؤول عن تتسيق الإجابات الواردة على الاستبيان. ويُرفق طيّه قائمة بأسماء موظفي الاتصال الذين عيّنتهم الدول الأعضاء في تشرين الثاني/ نوفمبر ٢٠١٧ في إطار عمل لجنة الخبراء التاسعة والثلاثين. ويُرجى أن تبلّغ الدول الأعضاء الأمانة في موعد أقصاه ٢٦ شبط/ فبراير ٢٠١٨ بأي إضافات أو تعديلات يُراد إدخالها على تفاصيل الاتصال الخاصة بموظفي الاتصال المذكورين في القائمة (بما في ذلك عناوين البريد الإلكتروني). وينبغي أن تُرسل بالبريد الإلكتروني أي إضافات أو تعديلات يُراد إدخالها على تعيينات موظفي الاتصال، وذلك على العنوان التالي: ecddsecretariat@who.int.

وفي حال عدم إدخال أي إضافات أو تعديلات على التفاصيل الخاصة بموظفي الاتصال بحلول هذا التاريخ، فستتصل الأمانة بموظفي الاتصال المعيّنين في عام ٢٠١٧ من أجل استكمال الاستبيان. وفي حال وجود سلطة وطنية مختصة منشأة بموجب المعاهدات الدولية لمراقبة المخدرات، فيُرجى منكم استكمال الاستبيانات بالتعاون مع تلك السلطة.

... المرفق: (١)

http://apps.who.int/gb/ebwha/pdf\_files/EB126-REC1/B126\_REC1-ar.pdf#page=58

وبمجرد أن تتلقى الأمانة تفاصيل الاتصال، ستقدَّم إلى موظفي الاتصال المزيد من الإرشادات وسيحصلون مباشرةً على استبيان إلكتروني. وستتولى الأمانة تحليل الاستبيانات وإعدادها في هيئة تقرير سيُنشر على موقع لجنة الخبراء الإلكتروني (/http://www.who.int/medicines/access/controlled-substances/ecdd/en) قبل انعقاد اجتماع لجنة الخبراء الأربعين. كما سيُتاح على موقعها الإلكتروني الاطلاع على جدول الأعمال المؤقت للاجتماع قبل انعقاده.

وتشجَّع الدول الأعضاء أيضاً على تقديم أي معلومات أخرى متاحة متصلة بالموضوع (منشورة أو غير منشورة) عبر عنوان البريد الإلكتروني التالي: ecddsecretariat@who.int، إذ ستسهم هذه المعلومات إسهاماً قيّماً في أعمال لجنة الخبراء، وسيُحافظ على سرية جميع المعلومات المقدمة.

وتغتنم منظمة الصحة العالمية هذه الفرصة لكي تعرب مجدداً للدول الأعضاء والدول الأعضاء المنتسبة عن فائق آيات احترامها وتقديرها.

جنیف، فی ۳۰ کانون الثانی/ بنایر ۲۰۱۸

عنوان البريد الإلكتروني	موظف الاتصال	انبند
drshahpor2001@gmail.com	Dr. Shahpoor yousuf	أفغانستان
		ألبانيا
chakmed@yahoo.com	Pr Mohamed CHAKALI	الجزائر
		أندورا
		أنغولا
		أنتيغوا ويربودا
		الأرجنتين
		أرمينيا
chris.killick-moran@health.gov.au	Chris Killick-Moran	أستراليا
johanna.schopper@bmgf.gv.at	Dr Johanna SCHOPPER	النمسا
telman012@rambler.ru	Mr Telman Suleyman oglu Mammadhassanov	أذربيجان
		جزر البهاما
SSalim@health.gov.bh	Ms. Samar Yousef Salem	البحرين
		بنغلاديش
		بربادوس
		روسيا البيضاء
peter.blanckaert@wiv-isp.be	Peter Blanckaert	لجيكا
		بليز
		ېنىن
dilsubba17@gmail.com	Dil kumar Subba	بوتان
mayocarrasco@hotmail.com	Maria Julia Carrasco	دولة بوليفيا المتعددة القوميات
sabina.sahman@mcp.gov.ba	Ms Sabina Šahman Salihbegović	البوسنة والهرسك
		بوتسوانا
		البرازيل
hasmilawaty.taib@moh.gov.bn	Ms Hasmilawaty Md Taib	بروني دار السلام
		بلغاريا
swcasi@yahoo.fr	Dr SAWADOGO W. Casimir	بوركينا فاصو
aimablebizoza@gmail.com	Dr Aimable BIZOZA	<u>بوروندي</u>
		۔ کابو فیر <i>دي</i>
chhit_sophal@hotmail.com	Dr Chhit Sophal	۔ کمبودیا
		الكاميرون
		كندا
		جمهورية أفريقيا الوسطى
Cnsabére@rahoo.fr	Dr NGabére Colette	تشاد
		شيلي

عنوان البريد الإلكتروني	موظف الاتصال	البلد
shanyehua@hotmail.com	SHAN Yehua (Ms.)	الصين
odc@minjusticia.gov.co	JENNY CONSTANZA FAGUA DUARTE	كولومبيا
		جزر القمر
mirdalmissie@gmail.com	Dr OKOUYA BONY LAUREL	الكونغو
valentino.wichman@cookislands.gov.ck	Mr Valentino Wichman	جزر كوك
francisco.golcher@misalud.go.cr	Dr. Francisco Gólcher	كوستاريكا
elihora@hotmail.fr	Docteur ASSEMIAN JOSSELAYNE	كوت ديفوار
romana.katalinic@miz.hr	Ms Romana Katalinić	كرواتيا
		كويا
jkkolos@phs.moh.gov.cy	Dr John Kkolos	قبرص
Vlastimil.Brandejs@mzcr.cz	Dr. Vlastimil Brandejs	الجمهورية التشيكية
		جمهورية كوريا الديمقراطية الشعبية
		جمهورية الكونغو الديمقراطية
		الدانمرك
		جيبوتي
		دومینیکا
		الجمهورية الدومينيكية
roberto.enriquez@msp.gob.ec	Roberto Enríquez	إكوادور
Narcotics@Eda.mohealth.gov.eg	Narcotics Control Unit at Central  Administration Of Pharmaceutical Affairs –  Ministry of Health EGYPT	مصر
mbermudez@salud.gob.sv	Licenciado JOSÉ MAURICIO BERMÚDEZ RECINOS	السلفادور
		غينيا الاستوائية
		إريتريا
Malle.Tiidelepp@ravimiamet.ee	Ms. Malle Tiidelepp	إستونيا
sufabdul@gmail.com	Sufyan Abdulber	أثيوبيا
avosanibola@govnet.gov.fj	Apolosi Vosanibola	فيجي
Katja.Pihlainen@fimea.fi	Dr Katja Pihlainen	فَتلتدا
aldine.fabreguettes@ansm.sante.fr	Aldine Fabreguettes	فرنسا
okednda@gmail.com	Docteur Okouyi Ndakissa	الغابون
		غامبيا
kgorozia@moh.gov.ge	Ketevan Gorozia	جورجيا
elke.lehmann@bmg.bund.de	Dr. Elke Lehmann	ألمانيا
m.bigool@yahoo.com	Bigool Mark	غانا
isiamou@ektepn.gr	Ms Ioanna Siamou	اليونان

عنوان البريد الإلكتروني	موظف الاتصال	انبند
		غرينادا
		غواتيمالا
		غيثيا
		غينيا – بيساو
		غيانا
		هايتي
		هندو راس
timea.kahlesz@emmi.gov.hu	Dr Tímea Kahlesz	هنغاريا
		أيسلندا
		الهند
		<u>۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ </u>
		جمهورية إيران الإسلامية
		العراق
Hugh_Drumm@health.gov.ie	Hugh Drumm	أيرلندا
itamar.grotto@moh.gov.il	Prof. Itamar Grotto	إسرائيل
p.canuzzi@sanita.it	Pietro Canuzzi, MD	إيطاليا
		ء" جامایکا
sasaki-masahirosm@mhlw.go.jp kawase-yasuharu@mhlw.go.jp shinsuke@mhlw.go.jp	Sasaki Masahiro  Kawase Yasuharu  Iwama Shinsuke iwama-	اليابان
heyamwahbeh@jfda.jo	Dr. Heyam Wahbeh	الأردن
rnpcppn@mail.ru	Prilutskaya Marina	<u> کازاخستان</u>
		كينيا
katetaseli@gmail.com	Dr. Kathy Torote	کیر بداتی
alijaragh@gmail.com	Mr Ali Abdulmohsen Jaragh	الكويت
kanysha.dk@gmail.com	Kanyshai Damirbek	ت. قیرغیزستان
		جمهورية لاو الديمقراطية الشعبية
linda.sile@spkc.gov.lv	Ms Linda Sīle	لاتفيا
narcotics@moph.gov.lb	Dr. Marie-Therese Matar	لبنان
masello82@gmail.com	Masello Sello	ليسوتو
		ليبريا
		ليبا
RamuneGrigaliuniene@vvkt.lt	Ms. Ramunė Grigaliūnienė	ليتوانيا
alain.origer@ms.etat.lu	Dr Alain Origer	لكسمبرغ
mahavany_fr@yahoo.fr	Mme MAHAVANY Vénot Amélie Nicole	مدغشقر
		ملاوي

عنوان البريد الإلكتروني	موظف الاتصال	البلد
z.rohaida@moh.gov.my	Mdm. Rohaida Zakaria	ماليزيا
		جزر الملديف
		مالي
victor.p.pace@gov.mt	Victor P. Pace	مالطة
		جزر مارشال
		موريتانيا
		موريشيوس
amiguel@cofepris.gob.mx	Mr. Alberto Miguel Guzman	المكسيك
		ولايات ميكرونيزيا الموحدة
dass@gouv.mc	Isabelle KESSEDJIAN	موناكو
luvsa_jenkins@yahoo.com	Luvsandagva Purevdorj	منغوليا
		الجبل الأسود
elkarimi@gmail.com	Dr Hassan Elkarimi	المغرب
		موزامبيق
		ميانمار
inspect@nmrc.com.na	Ester Mvula	ناميبيا
rleona48@gmail.com	Richard Leona	ناورو
		نيپال
yc.dekker@minvws.nl	Ms Yoni Dekker	هولندا
Emily_Kay@moh.govt.nz	Emily Kay	نيوزيلندا
farmaciadir@minsa.gob.ni	Karla Vanessa Delgado Martinez	نيكاراغوا
		النيجر
		نيجيريا
Grizelda.Mokoia@mail.gov.nu	Ms Grizelda Mokoia	نيووي
Anne.sagabraten@noma.no	Anne S. Onsgård Sagabråten	النرويج
		عمان
ariffid@gmail.com	Muhammad Arif	باكستان
		بالاو
		بنما
Vicky_Wari@health.gov.pg;	Ms Vicky Wari	بابوا غينيا الجديدة
victoriamary.wari@gmail.com		
		باراغواي
jcastaneda@minsa.gob.pe	Judy Madelit Castañeda Alcántara	بيرو
docescartin@gmail.com	Dr. Ivanhoe Escartin	الفلبين
		بولندا

garcaxilar@sicad.rmin-soude.pd         Dr. Graça Vilar         البركافال           lucyahi@korea.kr         Wonsun Han         1.5.           e-shaqeq.rmi com         Ms. Cristina Aosan         1.5.           e-shaqeq.rmi com         1.5.         1.5.           e-shaqeq.rmi com         1.5.         1.5.           doma danici@heath gov le         Ms. Donan Danici         1.5.           u-shamman yesista gove sa         Ms. Sina Fasinga         1.5.           u-shamman yesista gove sa         Mr. Adnan Alshamman yesista gove sa         Mr. Adnan Alshamman yesista gove sa           u-shamman yesista gove sa         Mr. Adnan Alshamman yesista gove sa         Natasa Savie         1.5.           u-shamman yesista gove sa         Mr. Adnan Alshamman yesista gove sa         Natasa Savie         1.5.           u-shamman yesista gove sa         Natasa Savie         1.5.         1.5.           u-shamman yesista gove sa         Natasa Savie         1.5.         1.5.         1.5.         1.5.         1.5.         1.5.         1.5.         1.5.         1.5.         1.5.	عنوان البريد الإلكتروني	موظف الاتصال	البلد
hayah@korea.kr  Assan Man Ms. Cristina Josan  Assan Ms. Dorna Daniel  Assan Ms. Dorna Daniel  Assan Ms. Sina Faniuga  Assan Ms. Sina Faniuga  Assan Ms. Sina Faniuga  Assan Ms. Sina Faniuga  Assan Ms. Adnan Alshammary  A	graca.vilar@sicad.min-saude.pt	Dra. Graça Vilar	البرتغال
cristinajosan mal@gmail.com         Ms. Cristina Josan         الوموائيل وولدوائيل وولدوائي وولدوائيل وولدوائيل وولدوائيل وولدوائيل وولدوائيل وولدوائيل وولدوائيل وولدوائيل و			قطر
الإنتخاد الروسي المنافق الروسي المنافق المناف	lucyah@korea.kr	Wonsun Han	جمهورية كوريا
الإتحاد الروسي المائة المروسي المائة المروسي المائة المائة الروسي المائة كياس ونيفيس ونيفيس ونيفيس ونيفيس ونيفيس ونيفيس المائة كياس ونيفيس المائة ال	cristinajosan.md@gmail.com	Ms. Cristina Josan	جمهورية مولدوفا
المسلم ا			رومانيا
المستقد المست			الاتحاد الروسي
doma daniel@health gov.le  Ms. Donna Daniel  Jinaf@health gov.ws  Ms Sina Faaiuga  Jinaf@health gov.ws  Mr. Adnan Alshammary  Jinafasa Savie  Jinafas			رواندا
SinaF@health gov.ws Ms Sina Faaiuga Industry (SinaF@health gov.ws) Ms Sina Faaiuga Industry (SinaF@health gov.ws) Ms Sina Faaiuga Industry (SinaF@health gov.ws) Mr. Adnan Alshammary Adnan Alshammary Industry (Sinapanil Gorn) Dr Bintou DIA Industry (Sinapanil Gorn) Industry			سانت كيتس ونيفيس
SinaF@health gov.ws  Ms Sina Faaiuga  اساموا  المملكة العربية السعودية  المستغال ال	donna.daniel@health.gov.lc	Ms. Donna Daniel	سانت لوسيا
alshammary@sfda gove sa Mr. Adnan Alshammary ويرينسييي Mr. Adnan Alshammary ويرينسييي المسلكة العربية المسعودية الم			سانت فنسنت وغرينادين
alshammary@sfda gove.sa Mr. Adnan Alshammary Dr Bintou DIA Dr Bintou Dr Binto	SinaF@health.gov.ws	Ms Sina Faaiuga	ساموا
alshammary@sfda.gove.sa Mr. Adnan Alshammary قالمستعة العربية السعودية المستعة العربية السعودية المستعدة العربية السعودية المستعدة العربية ال			سان مارینو
alshammary@sfda.gove.sa Mr. Adnan Alshammary قالمستعة العربية السعودية المستعة العربية السعودية المستعدة العربية السعودية المستعدة العربية ال			سان تومي وبرينسيبي
natasa savic@zdravlje.gov.rs  Nataša Savić  Diagram  Nataša Savić  Nata	alshammary@sfda.gove.sa	Mr. Adnan Alshammary	
المسودان ال	bintoudiame25@gmail.com	Dr Bintou DIA	السنغال
ONG_Lay_Tin@moh.gov.sg Ong Lay Tin  ONG_Lay_Tin@moh.gov.sg Ong Lay Tin  Doze Hren  Joze Hren  Doze	natasa.savic@zdravlje.gov.rs	Nataša Savić	صربيا
ONG_Lay_Tin@moh.gov.sg Ong Lay Tin  ONG_Lay_Tin@moh.gov.sg  Dr Paul Orotaloa;  Araitewa@moh.gov.sb Or Paul Orotaloa;  Mr Stephen Araitewa  Ong Lay Tin  Ong Lay			سيشيل
joze.hren@gov.si Joze Hren بالموفاكيا الموفاكيا الموفاكيا الموفاكيا الموفاكيا الموفاكيا الموفاكيا الموفاكيا المولان ا			سيراليون
joze.hren@gov.si Joze Hren الموفينيا Joze Hren الموفينيا إلى الموفينيا إلى الموفينيا إلى الموفينيا إلى المولدان المولدا	ONG_Lay_Tin@moh.gov.sg	Ong Lay Tin	سنغافورة
POrotaloa@moh.gov.sb; Dr Paul Orotaloa; كالمسومال Mr Stephen Araitewa  Dr Paul Orotaloa; Dr Pau			سلوفاكيا
SAraitewa@moh.gov.sb  Mr Stephen Araitewa  Ulaugall  Arioup ligingia fernandez Matellano; Belén Escribano sgicm@aemps.es  Balasuriya.b@nmra.gov.lk  BMW Balasooriya  Uidia Fernandez Matellano; Belén Escribano Romero  BMW Balasooriya  Uidia Fernandez Matellano; Belén Escribano Romero  Bolasuriya.b@nmra.gov.lk  BMW Balasooriya  Understanda diane.steber@bag.admin.ch  Ms Diane STEBER	joze.hren@gov.si	Joze Hren	سلوفينيا
SAraitewa@moh.gov.sb  Mr Stephen Araitewa  Ulaugall  Arioup ligingia fernandez Matellano; Belén Escribano sgicm@aemps.es  Balasuriya.b@nmra.gov.lk  BMW Balasooriya  Uidia Fernandez Matellano; Belén Escribano Romero  BMW Balasooriya  Uidia Fernandez Matellano; Belén Escribano Romero  Bolasuriya.b@nmra.gov.lk  BMW Balasooriya  Understanda diane.steber@bag.admin.ch  Ms Diane STEBER	POrotaloa@moh.gov.sb;	Dr Paul Orotaloa;	جزر سليمان
المعروب الحروب المردان  Ifernandezm@aemps.es  Ifernandezm@aemps.es  Sgicm@aemps.es  Bourio  Bourio  Bouriya.b@nmra.gov.lk  Bouriya.bw.log	SAraitewa@moh.gov.sb	Mr Stephen Araitewa	
Ifernandezm@aemps.es ; Lidia Fernandez Matellano; Belén Escribano gicm@aemps.es ; Romero  BMW Balasooriya  BMW Balasooriya  Image: Particular of the property			
السودان balasuriya.b@nmra.gov.lk BMW Balasooriya BMW Balasooriya bo.g.pettersson@gov.se Bo Pettersson diane.steber@bag.admin.ch Lidia Fernandez Matellano; Belén Escribano Romero  Lidia Fernandez Matellano; Belén Escribano Romero  BMW Balasooriya Diane STEBER			
sgicm@aemps.es Romero balasuriya.b@nmra.gov.lk BMW Balasooriya السودان السودان السورينام bo.g.pettersson@gov.se Bo Pettersson diane.steber@bag.admin.ch Ms Diane STEBER			
balasuriya.b@nmra.gov.lk  BMW Balasooriya  السودان  سورينام  سورينام  bo.g.pettersson@gov.se  Bo Pettersson  diane.steber@bag.admin.ch  Ms Diane STEBER			اسبانیا
السودان سورينام سورينام سورينام سوازياند سوازياند bo.g.pettersson@gov.se Bo Pettersson diane.steber@bag.admin.ch Ms Diane STEBER			سري لانكا
السويد Bo Pettersson gov.se Bo Pettersson diane.steber@bag.admin.ch Ms Diane STEBER			
bo.g.pettersson@gov.se Bo Pettersson  diane.steber@bag.admin.ch Ms Diane STEBER  diane.steber@bag.admin.ch			
bo.g.pettersson@gov.se Bo Pettersson عنويسرا Bo Pettersson السويد diane.steber@bag.admin.ch Ms Diane STEBER			
diane.steber@bag.admin.ch Ms Diane STEBER	bo.g.pettersson@gov.se	Bo Pettersson	
	diane.steber@bag.admin.ch	Ms Diane STEBER	
طاجيكستان			
			طاجيكستان

عنوان البريد الإلكتروني	موظف الاتصال	البلد
vachira@fda.moph.go.th	Mr. Vachira Aumpon	تايلند
		جمهورية مقدونية اليوغوسلافية السابقة
		تيمور – لشتي
dineyerima@yahoo.fr	Dr. Mouhoudine YERIMA	توغو
melenaitemahe@gmail.com	Ms Melenaite Mahe	تونغا
		ترينيداد وتوباغو
		تونس
		تركيا
		تركمانستان
		توفالو
sndyanabangi@gmail.com	Dr. Sheila Ndyanabangi	أوغندا
rumyantseva@ummcda.com.ua	Rumyanseva Svetlana Stepanovna	أوكرانيا
		الإمارات العربية المتحدة
		المملكة المتحدة لبريطانيا العظمي
		وأيرلندا الشمالية
sshamge@gmail.com	Dr Sara Maongezi	جمهورية تنزانيا المتحدة
James.Hunter@fda.hhs.gov	Dr Jim Hunter	الولايات المتحدة الأمريكية
		أوروغواي
		أوزيكستان
ijerry@vanuatu.gov.vu	Mr Jerry Iaruel	فانواتو
		جمهورية فنزويلا البوليفارية
		فيت نام
		اليمن
		زامبيا
sithole.dss2284@yahoo.com	Mrs Dorcas Shirley Sithole	زمبابوي